

L I G J
Nr.9463, datë 27.12.2005

PËR DISA NDRYSHIME NË LIGJIN NR.9339, DATË 21.12.2004
“PËR BUXHETIN E SHTETIT TË VITIT 2005”

Në mbështetje të neneve 78, 83 pika 2, 84 pika 4 dhe 160 pika 1 të Kushtetutës, me propozimin e Këshillit të Ministrave,

K U V E N D I
I REPUBLIKËS SË SHQIPËRISË

V E N D O S I:

Në ligjin nr.9339, datë 21.12.2004 “Për Buxhetin e Shtetit të vitit 2005”, bëhen këto ndryshime:

Neni 1

Neni 3 ndryshohet si më poshtë:

“Neni 3

Buxheti i sigurimeve shëndetësore për vitin 2005 është:

Të ardhurat, gjithsej	6 593 milionë lekë;
- Nga kontributet dhe të tjera	3 343 milionë lekë;
- Transferimet nga Buxheti i Shtetit	3 250 milionë lekë;
Shpenzimet	6 893 milionë lekë;
Deficit	- 300 milionë lekë;
Financimi:	
Ndryshimi i gjendjes së arkës së ISKSH-së	300 milionë lekë.”.

Neni 2

Paragrafi i parë i nenit 5 ndryshohet si më poshtë:

“Kufiri i financimit të deficitit të buxhetit të përgjithshëm nga burime të brendshme është 28 613 milionë lekë, nga i cili 4 951 milionë lekë financohen nga të ardhurat e privatizimit dhe 300 milionë lekë nga ndryshimi i gjendjes së arkës së ISKSH-së. Në rast mosrealizimi të të ardhurave të buxhetit dhe të të ardhurave nga privatizimi, huamarrja për financimin e deficitit të brendshëm do të jetë 23 362 milionë lekë. Këshilli i Ministrave merr masa për kompensimin e diferencave nga burime suplementare ose nga shkurtimi i shpenzimeve.”.

Neni 3

Neni 7 ndryshohet si më poshtë:

“Neni 7

Shpenzimet sipas drejtimeve kryesore janë:

Shpenzimet korrente	156	934 milionë lekë;
Shpenzimet kapitale	50	277 milionë lekë;
Rezerva e Këshillit të Ministrave	1	000 milionë lekë;
Kontingjenca	4	100 milionë lekë.

Kufiri i shpenzimeve për ministritë dhe institucionet, i ndarë në fonde të kushtëzuara dhe të pakushtëzuara, është sipas tabelës 1, që i bashkëlidhet këtij ligji. Për institucionet e pavarura nga Këshilli i Ministrave, kufiri i shpenzimeve, numri i punonjësve dhe fondi i pagave është sipas tabelës 1/1, që i bashkëlidhet këtij ligji. Këshilli i Ministrave vendos norma dhe standarde financiare për shpenzimet operative, të cilat janë të detyrueshme për t'u zbatuar nga të gjitha institucionet buxhetore, në varësi ose jo të Këshillit të Ministrave, si dhe për organet e pushtetit vendor.”.

Neni 4

Neni 9 ndryshohet si më poshtë:

“Neni 9

Shpenzimet kapitale nga burimet e brendshme janë 27 717 milionë lekë dhe nga burimet e huaja 22 560 milionë lekë. Investimet, sipas programeve, për ministritë dhe institucionet qendrore, paraqiten në tabelën 2, që i bashkëlidhet këtij ligji.”.

Neni 5

Ky ligj hyn në fuqi menjëherë.

Shpallur me dekretin nr.4737, datë 28.12.2005 të Presidentit të Republikës së Shqipërisë Alfred Moisiu

ne 000/Leke

Kodmin	Buxheti i vitit 2005 sipas Ministrive dhe Institucioneve (ne mije Leke)	Fonde te pakushtezuara	Fonde te kushtezuara	Totali
1	Presidenca	203,000	1,000	204,000
2	Kuvendi	845,000	0	845,000
3	Keshilli Ministrave	657,000	438,996	1,095,996
4	Ministria Industrise dhe Energjitikes	994,900	4,025,218	5,020,118
5	Ministria Bujqesise dhe Ushqimit	3,652,000	2,898,150	6,550,150
6	Ministria e Rregullimit Territorit dhe Turizmit	5,918,550	5,037,450	10,956,000
7	Ministria e Ekonomise	427,000	235,000	662,000
8	Ministria e Transportit dhe Telekomunikacionit	9,418,525	5,147,740	14,566,265
9	Regjistrimi i Pasurive te Paluajtshme	96,000	225,000	321,000
10	Ministria e Financave	843,000	385,840	1,228,840
11	Ministria e Arsimit dhe Shkences	23,840,647	1,599,353	25,440,000
12	Ministria e Kultures, Rinise dhe Sporteve	1,401,100	354,900	1,756,000
13	Ministria e Shendetesise	16,954,500	1,519,228	18,473,728
14	Ministria e Drejtesise	2,661,381	965,724	3,627,105
15	Ministria e Puneve te Jashtme	1,607,000	10,000	1,617,000
16	Ministria e Rendit Publik	10,883,000	700,000	11,583,000
17	Ministria e Mbrojtjes	10,029,024	1,510,976	11,540,000
18	Sherbimi Informativ Shteteror	1,089,123	15,877	1,105,000
19	Drejtoria e Radio Televizionit	560,000	0	560,000
20	Drejtoria e Pergjithshme e Arkivave	162,000	4,000	166,000
21	Drejtoria e Rezervave te Shtetit	110,000	75,000	185,000
22	Akademia e Shkences	523,000	44,200	567,200
24	Kontrolli Larte i Shtetit	226,000	0	226,000
25	Ministria e Punes dhe Ceshtjeve Sociale	27,502,000	436,000	27,938,000
26	Ministria e Mjedisit	186,000	114,500	300,500
27	Agjensia Kombetare e Privatizimit	35,000	58,000	93,000
28	Prokuroria e Pergjithshme	1,130,000	3,000	1,133,000
29	Zyra e Administrimit Buxhetit Gjygsor	1,339,395	605	1,340,000
30	Gjykata Kushtetuese	91,000	0	91,000
31	Agjensia Telegrafike Shqiptare	96,500	7,500	104,000
32	Ministria e Pushtetit Vendor dhe Decentralizimit	1,868,750	71,250	1,940,000
35	Drejtoria e Pergjithshme e Doganave	610,000	760,000	1,370,000
37	Drejtoria e Pergjithshme e Standartizimit	26,000	1,000	27,000
39	Drejtoria e Pergjith. e Pyjeve dhe Kullotave	670,000	200,000	870,000
40	Partite Politike	200,000	0	200,000
41	Drejtoria e Pergjithshme e Tatimeve	1,214,000	516,000	1,730,000
48	Drejtoria e Metrologjise dhe Kalibrimit	34,000	0	34,000
50	Instituti Statistikes	134,000	9,000	143,000
53	Komisioni i Letrave me Vlera	22,000	1,000	23,000
54	Enti Kombetar i Zonave te Lira	7,000	0	7,000
55	Shkolla e Magjistratures	66,550	450	67,000
56	Fondi i Zhvillimit Shqiptar	490,000	1,174,536	1,664,536
57	Qendra Kombetare e Kinematografise	94,600	400	95,000
59	Instituti i Integritimit te Perndjekurve	31,000	0	31,000

	Politik			
63	Keshilli i Larte i Drejtesise	68,000	0	68,000
64	Keshilli Kombetar i RTV	5,000	0	5,000
66	Avokati i Popullit	85,000	0	85,000
67	Komisioni i Sherbimit Civil	56,000	0	56,000
73	Komisioni Qendror i Zgjedhjeve	146,000	0	146,000
75	Avokati i Shtetit	113,000	0	113,000
76	Inspektoriati i Larte Kontr. Deklarim Pasurise	132,000	0	132,000
77	Autoriteti I Konkurences	44,000	0	44,000
78	Ministria e Integritetit	138,000	10,000	148,000
79	Komiteti Shteteter i Kthimit dhe Kompensimit te Pronave	372,000	0	372,000
	Totali	130,108,545	28,556,893	158,665,438

ne 000 Lek

Kodmin	Institucionet e Pavarura	Nr. Punonjesve	Paga 600+601	Buxheti Total
1	Presidenca	66	64,000	204,000
2	Kuvendi	414	420,000	845,000
24	Kontrolli Larte i Shtetit	160	168,000	226,000
28	Prokuroria e Pergjithshme	800	43,000	1,133,000
29	Zyra e Administrimit Buxhetit Gjyqesor	1,230	880,000	1,340,000
30	Gjykata Kushtetuese	45	52,000	91,000
53	Komisioni i Letrave me Vlera	15	0	23,000
54	Enti Kombetar i Zonave te Lira	7	5,000	7,000
55	Shkolla e Magjistratures	22	21,000	67,000
63	Keshilli i Larte i Drejtesise	37	31,000	68,000
64	Keshilli Kombetar i RTV		0	5,000
66	Avokati i Popullit	45	50,000	85,000
67	Komisioni i Sherbimit Civil	28	31,000	56,000
73	Komisioni Qendror i Zgjedhjeve	60	98,000	146,000
75	Avokati i Shtetit	60	65,000	113,000
76	Inspekt. Larte Kontr. Deklarim Pasurise	30	47,000	132,000
77	Autoriteti I Konkurences	20	20,000	44,000

ne 000 Lek

Kodmin	Investimet e vitit 2005 sipas Ministrive dhe Institucioneve (ne mije Lek)	Nga Buxheti	Nga te Ardhurat	Financimi Huaj	Totali
1	Presidenca	59,000	1,000	0	60,000
011	Planifikimi, Menaxhimi dhe Administrimi	59,000	1,000	0	60,000
2	Kuvendi	85,000	0	0	85,000
011	Planifikimi, Menaxhimi dhe Administrimi	85,000	0	0	85,000
3	Keshilli Ministrave	165,000	5,000	433,996	603,996
011	Planifikimi, Menaxhimi dhe Administrimi	103,800	5,000	0	108,800
012	Administrata Publike	61,200	0	433,996	495,196
4	Ministria Industrise dhe Energjitikes	579,000	10,000	3,991,118	4,580,118
011	Planifikimi, Menaxhimi dhe Administrimi	28,000	1,000	0	29,000
092	Mbeshtetje per Energjine	21,000	8,700	3,991,118	4,020,818
113	Mbeshtetje per Gjeoshkencat e te tjera	440,000	300	0	440,300
114	Mbeshtetje per Minierat dhe Nd/je Publike	90,000		0	90,000
5	Ministria Bujqesise dhe Ushqimit	1,675,000	37,000	2,820,150	4,532,150
011	Planifikimi, Menaxhimi dhe Administrimi	90,000	2,000	3,250	95,250
102	Sherbimet e Insp. Bujq. Sig Ushq. e Mbr. Konsum.	43,500	34,800	125,000	203,300
104	Infrastruktura e Ujitjes dhe Kullimit	936,000	0	1,502,700	2,438,700
105	Mbeshe prodh. Bujq, blek, agroind, dhe market.	333,500	200	858,100	1,191,800
106	Kerkimi dhe Ekstensioni	50,000	0	0	50,000
107	Menaxhimi i burimeve natyrore	201,000	0	273,800	474,800
108	Zhvillimi i Integruar Rural	16,000	0	57,300	73,300
109	Sherbimi Keshillimor	5,000	0	0	5,000
6	Ministria e Rregullimit Territorit dhe Turizmit	4,496,000	9,000	4,986,000	9,491,000
011	Planifikimi, Menaxhimi dhe Administrimi	64,000	9,000	0	73,000
122	Infrastruktura Urbane	900,000	0	0	900,000

073	Ujesjelles Kanalizime	2,464,000	0	4,369,561	6,833,561
074	Strehimi dhe Urbanistika	618,000	0	616,439	1,234,439
135	Programe te Turizmit	450,000	0	0	450,000
076	Sherbimet Publike	0	0	0	0
7	Ministria e Ekonomise	38,000	10,000	114,000	162,000
011	Planifikimi, Menaxhimi dhe Administrimi	38,000	10,000	114,000	162,000
132	Mbeshtetje per Ndermarrjet ne Likuidim	0	0	0	0
133	Mbeshtetje e Zhvillimit Ekonomik	0	0	0	0
8	Ministria e Transportit dhe Telekomunikacionit	7,390,000	4,000	5,132,265	12,526,265
011	Planifikimi, Menaxhimi dhe Administrimi	26,000	1,395	0	27,395
122	Rrjeti i Rrugeve Nacionale	6,138,000	1,397	3,916,265	10,055,662
123	Menaxhimi i Transportit Rrugor	26,000	600	0	26,600
124	Portet	510,000	400	1,100,000	1,610,400
125	Hekurudhat	400,000	0	0	400,000
126	Transporti Publik	0	0	0	0
127	Aviacioni Civil	290,000	208	116,000	406,208
9	Regjistrimi i Pasurive te Paluajtshme	0	100,000	0	100,000
011	Planifikimi, Menaxhimi dhe Administrimi	0	100,000	0	100,000
10	Ministria e Financave	115,000	1,000	373,840	489,840
011	Planifikimi, Menaxhimi dhe Administrimi	115,000	1,000	373,840	489,840
012	Zbatimi i Vendimeve Gjyqesore	0	0	0	0
013	Pagesa te menjehershme	0	0	0	0
014	Mbeshtetje e Institucioneve Financiare	0	0	0	0
11	Ministria e Arsimit dhe Shkences	3,328,000	414,000	598,000	4,340,000
011	Planifikimi, Menaxhimi dhe Administrimi	38,000	10,000	0	48,000

042	Arsimi Baze (perfshire parashkollorin)	1,673,000	0	315,000	1,988,000
043	Arsimi i Mesem (i pergjithshem)	684,600	0	133,000	817,600
044	Arsimi i Mesem (profesional)	558,400	4,000	60,000	622,400
045	Arsimi Universitar	274,000	400,000	90,000	764,000
046	Programet Ars. dhe Trainimi i Mesuesve	0	0	0	0
047	Fonde per Shkencen	100,000	0	0	100,000
12	Ministria e Kultures, Rinise dhe Sporteve	431,000	8,000	302,000	741,000
011	Planifikimi, Menaxhimi dhe Administrimi	14,000	1,000	0	15,000
082	Trashegimia Kulturore, Muzete, Bibliotekat	203,500	3,000	0	206,500
083	Arti dhe Kultura	143,400	3,600	302,000	449,000
084	Zhvillimi i Sportit	70,100	400	0	70,500
085	Programe specifike kulturore	0	0	0	0
13	Ministria e Shendetesise	2,140,000	65,000	1,118,728	3,323,728
011	Planifikimi, Menaxhimi dhe Administrimi	37,000	9,000	0	46,000
052	Sherbimet e Kujdesit Paresor	476,000	14,000	258,614	748,614
053	Sherbimet e Kujdesit Dytësor	1,597,000	29,500	860,114	2,486,614
055	Sherbimet e Shendetit Publik	30,000	12,500	0	42,500
14	Ministria e Drejtësisë	631,500	1,500	944,105	1,577,105
011	Planifikimi, Menaxhimi dhe Administrimi	93,000	0	409,200	502,200
012	Publikimet Zyrtare	2,000	0	0	2,000
013	Mjekesia Ligjore	9,000	0	0	9,000
034	Drejtoria e Pergjithshme e Burgjeve	519,000	0	534,905	1,053,905
015	Sherbimi i Permbarimit Gjyqësor	8,500	0	0	8,500
016	Sherbimet per çeshtjet e biresimeve	0	1,500	0	1,500
15	Ministria e Puneve te Jashtme	115,000	0	0	115,000
011	Planifikimi, Menaxhimi dhe Administrimi	15,000	0	0	15,000
012	Perfaqesite Diplomatike	100,000	0	0	100,000
16	Ministria e Rendit Publik	290,000	233,000	0	523,000
011	Planifikimi, Menaxhimi dhe Administrimi	46,363	2,000	0	48,363
042	Arsimi dhe Shkenca (Akademia)	0	0	0	0
083	Kulture dhe Sport	0	0	0	0
034	Policia e Shtetit	225,891	231,000	0	456,891
035	Garda e Republikes	17,746	0	0	17,746
17	Ministria e Mbrojtjes	1,190,000	1,000,000	0	2,190,000
011	Planifikimi, Menaxhimi dhe Administrimi	24,584	0	0	24,584
022	Sigurimi i Mbrojtjes	748,980	1,000,000	0	1,748,980
043	Arsimi	260,100	0	0	260,100
054	Shendetesia	129,690	0	0	129,690
085	Kulture e Sport	7,926	0	0	7,926
026	Mbesht.teknike e pune shkencore	18,720	0	0	18,720
18	Sherbimi Informativ Shteteror	54,686	314	0	55,000
011	Planifikimi, Menaxhimi dhe Administrimi	52,286	70	0	52,356
042	Arsimi	2,400	244	0	2,644
19	Drejtoria e Radio Televizionit	100,000	0	0	100,000
081	Sherbimet per shqiptaret jashte kufirit dhe sherbimi per te huajt ne gj	0	0	0	0
082	Projekte teknike per futjen e teknologjive te reja	100,000	0	0	100,000
083	Prodhime filmike ose veprimtari artistike mbarekombetare	0	0	0	0
084	Orkestra Simfonike e RTSH dhe Kinematografise	0	0	0	0
20	Drejtoria e Pergjithshme e Arkivave	70,000	2,000	0	72,000
011	Planifikimi, Menaxhimi dhe Administrimi	70,000	2,000	0	72,000

21	Drejtoria e Rezervave te Shtetit	0	5,000	0	5,000
011	Planifikimi, Menaxhimi dhe Administrimi	0	5,000	0	5,000
22	Akademia e Shkences	58,000	8,000	4,200	70,200
011	Planifikimi, Menaxhimi dhe Administrimi	58,000	8,000	4,200	70,200
24	Kontrolli Larte i Shtetit	18,000	0	0	18,000
011	Planifikimi, Menaxhimi dhe Administrimi	18,000	0	0	18,000
25	Ministria e Punes dhe Ceshtjeve Sociale	265,000	9,000	397,000	671,000
011	Planifikimi, Menaxhimi dhe Administrimi	29,000	1,000	0	30,000
062	Sigurimi Shogeror	0	0	0	0
063	Asistenca Sociale	0	0	0	0
064	Sherbimet e kujdesit Social	151,000	0	397,000	548,000
065	Sherbimet e Punesimit	85,000	8,000	0	93,000
26	Ministria e Mjedisit	59,800	1,200	112,500	173,500
011	Planifikimi, Menaxhimi dhe Administrimi	15,000	1,200	0	16,200
072	Programe per mbrojtjen e Mjedisit	44,800	0	112,500	157,300
27	Agjensia Kombetare e Privatizimit	0	5,000	0	5,000
011	Planifikimi, Menaxhimi dhe Administrimi	0	5,000	0	5,000
28	Prokuroria e Pergjithshme	155,000	1,000	0	156,000
011	Planifikimi, Menaxhimi dhe Administrimi	155,000	1,000	0	156,000
29	Zyra e Administrimit Buxhetit Gjygsor	207,880	120	0	208,000
011	Planifikimi, Menaxhimi dhe Administrimi	207,880	120	0	208,000
30	Gjykata Kushtetuese	8,000	0	0	8,000
011	Planifikimi, Menaxhimi dhe Administrimi	8,000	0	0	8,000
31	Agjensia Telegrafike Shqiptare	10,000	2,000	0	12,000
011	Planifikimi, Menaxhimi dhe Administrimi	10,000	2,000	0	12,000
32	Ministria e Pushtetit Vendor dhe Decentralizimit	581,000	16,000	48,000	645,000
011	Planifikimi, Menaxhimi dhe Administrimi	50,000	500	0	50,500
012	Administrimi i Prefekturave	10,000	700	0	10,700
013	Gjendja Civile ne Prefektura dhe Keshillat Lokale	0	0	0	0
014	Sekretaret e Deputeteve	0	0	0	0
035	Policia e Mbrojtjes nga Zjarri (M.N.Z.)	21,000	14,800	0	35,800
016	Keshillat e Qarqeve	0	0	0	0
127	Mbeshtetje per infrastrukturen urbane dhe rurale	500,000	0	48,000	548,000
148	Emergjencat	0	0	0	0
35	Drejtoria e Pergjithshme e Doganave	0	210,000	0	210,000
011	Planifikimi, Menaxhimi dhe Administrimi	0	210,000	0	210,000
37	Drejtoria e Pergjithshme e Standartizimit	2,000	250	0	2,250
011	Planifikimi, Menaxhimi dhe Administrimi	2,000	250	0	2,250
39	Drejtoria e Pergjith. e Pyjeve dhe Kullotave	50,000	200,000	0	250,000
101	Planifikimi, Menaxhimi dhe Administrimi	50,000	200,000	0	250,000
40	Partite Politike	0	0	0	0
41	Drejtoria e Pergjithshme e Tatimeve	0	260,000	0	260,000
011	Planifikimi, Menaxhimi dhe Administrimi	0	260,000	0	260,000
48	Drejtoria e Metrologjise dhe Kalibrimit	16,000	0	0	16,000
011	Planifikimi, Menaxhimi dhe Administrimi	16,000	0	0	16,000
50	Instituti Statistikes	2,000	0	0	2,000
011	Planifikimi, Menaxhimi dhe Administrimi	2,000	0	0	2,000
012	Projekti Repoba (regj i Pop.e Banesave)	0	0	0	0
53	Komisioni i Letrave me Vlera	1,000	1,000	0	2,000
011	Planifikimi, Menaxhimi dhe Administrimi	1,000	1,000	0	2,000

54	Enti Kombetar i Zonave te Lira	0	0	0	0
011	Planifikimi, Menaxhimi dhe Administrimi	0	0	0	0
55	Shkolla e Magjistratures	5,000	0	0	5,000
011	Planifikimi, Menaxhimi dhe Administrimi	5,000	0	0	5,000
56	Fondi i Zhvillimit Shqiptar	490,000	0	1,174,536	1,664,536
071	Programe Zhvillimi	490,000	0	1,174,536	1,664,536
57	Qendra Kombetare e Kinematografise	1,900	100	0	2,000
011	Planifikimi, Menaxhimi dhe Administrimi	1,900	100	0	2,000
58	Instituti i Integritimit te Perndjekurve Politik	2,000	0	0	2,000
011	Rehabilitimi i Te perndjekurve Politik	2,000	0	0	2,000
63	Keshilli i Larte i Drejtesise	12,000	0	0	12,000
011	Planifikimi, Menaxhimi dhe Administrimi	12,000	0	0	12,000
64	Keshilli Kombetar i RTV	0	0	0	0
66	Avokati i Popullit	7,000	0	0	7,000
011	Planifikimi, Menaxhimi dhe Administrimi	7,000	0	0	7,000
67	Komisioni i Sherbimit Civil	8,000	0	0	8,000
011	Planifikimi, Menaxhimi dhe Administrimi	8,000	0	0	8,000
73	Komisioni Qendror i Zgjedhjeve	24,000	0	0	24,000
011	Planifikimi, Menaxhimi dhe Administrimi	24,000	0	0	24,000
012	Zgjedhjet e pergjithsme dhe lokale	0	0	0	0
75	Avokati i Shtetit	24,000	0	0	24,000
011	Planifikimi, Menaxhimi dhe Administrimi	24,000	0	0	24,000
76	Inspektoriati i Larte Kontr. Deklarim Pasurise	55,000	0	0	55,000
011	Planifikimi, Menaxhimi dhe Administrimi	55,000	0	0	55,000
77	Autoriteti i Konkurences	10,000	0	0	10,000
011	Planifikimi, Menaxhimi dhe Administrimi	10,000	0	0	10,000
78	Ministria e Integritimit	43,000	0	10,000	53,000
011	Planifikimi, Menaxhimi dhe Administrimi	43,000	0	10,000	53,000
79	Komiteti Shteteter i Kthimit dhe Kompensimit te Pronave	30,000	0	0	30,000
011	Planifikimi, Menaxhimi dhe Administrimi	30,000	0	0	30,000
	Totali	25,335,766	2,619,484	22,560,438	50,515,688

LISTA E VENDEVE VAKANT PËR NOTERË

Peshkopia	2 (dy);
Durrësi	1 (një);
Elbasani	2 (dy);
Gramshi	1 (një);
Gjirokastra	4 (katër);
Kuçova	1 (një);
Kukësi	1 (një);
Puka	1 (një);
Lushnja	2 (dy);
Çorovoda	1 (një);
Tirana	3 (tre);
Bajram Curri	1 (një);
Berati	1 (një);
Kavaja	1 (një);
Burreli	1 (një);
Ballshi	1 (një);

MINISTRI I DREJTËSISË
Aldo Bumçi